



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 4 juli 2023
(OR. en)

11378/23
ADD 1

**Interinstitutionellt ärende:
2023/0195(NLE)**

JUSTCIV 96
CONSOM 261
MARE 15
COMER 89
RELEX 837

FÖLJENOT

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	30 juni 2023
till:	Thérèse BLANCHET, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2023) 343 final - Annex 1
Ärende:	BILAGA 1 till förslag om RÅDETS BESLUT om undertecknande, på Europeiska unionens vägnar, av Förenta nationernas konvention om internationell verkan av exekutiva försäljningar av fartyg, som antogs av Förenta nationernas generalförsamling i New York den 7 december 2022

För delegationerna bifogas dokument – COM(2023) 343 final - Annex 1.

Bilaga: COM(2023) 343 final - Annex 1



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 30.6.2023
COM(2023) 343 final

ANNEX 1

BILAGA

till förslag om

RÅDETS BESLUT

om undertecknande, på Europeiska unionens vägnar, av Förenta nationernas konvention om internationell verkan av exekutiva försäljningar av fartyg, som antogs av Förenta nationernas generalförsamling i New York den 7 december 2022

BILAGA I

Förklaring enligt artikel 18.2 om Europeiska unionens befogenhet i frågor som regleras av Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg, antagen av Förenta nationernas generalförsamling den 7 december 2022 i New York, för vilken medlemsstaterna har överfört sin behörighet till Europeiska unionen

1. Enligt artikel 18.1 i Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg får en regional organisation för ekonomisk integration som består av suveräna stater och som är behörig i vissa frågor som regleras i denna konvention underteckna den på villkor att organisationen avger den förklaring som avses i artikel 18.2 Europeiska unionen har beslutat att underteckna Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg och avger härmed denna förklaring.
2. Europeiska unionens nuvarande medlemmar är Konungariket Belgien, Republiken Bulgarien, Republiken Tjeckien, Konungariket Danmark, Förbundsrepubliken Tyskland, Republiken Estland, [Irland], Republiken Grekland, Konungariket Spanien, Republiken Frankrike, Republiken Kroatien, Republiken Italien, Republiken Cypern, Republiken Lettland, Republiken Litauen, Storhertigdömet Luxemburg, Ungern, Republiken Malta, Konungariket Nederländerna, Republiken Österrike, Republiken Polen, Republiken Portugal, Rumänien, Republiken Slovenien, Republiken Slovakien, Republiken Finland och Konungariket Sverige.
3. I enlighet med artiklarna 1 och 2 i protokoll 22 om Danmarks ställning, som är fogat till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, är dock Unionens beslut att underteckna Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg inte bindande för Konungariket Danmark.
4. Denna förklaring är inte tillämplig på de till medlemsstaterna hörande territorier som fördraget om Europeiska unionens funktionssätt inte är tillämpligt på, och den påverkar inte sådana åtgärder eller ståndpunkter som de berörda medlemsstaterna kan komma att anta inom ramen för Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg på dessa territoriers vägnar och i deras intresse.
5. När det gäller frågor som regleras i Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg har Europeiska unionen exklusiv befogenhet i fråga om vissa bestämmelser i konventionen. Den antog i synnerhet regler om behörighet samt erkännande och verkställighet av domar¹ (särskilt artikel 9 i Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg, "Behörighet att ogiltigförklara och tillfälligt upphäva exekutiv försäljning") och om delgivning i medlemsstaterna av rättegångshandlingar och andra handlingar på privaträttens område (särskilt artikel 4 i Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg, "Meddelande om exekutiv försäljning")².
6. Europeiska unionens befogenhet enligt fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt är på grund av sin natur under ständig utveckling. Inom ramen för fördragen får behöriga institutioner fatta beslut som fastställer räckvidden av Europeiska unionens behörighet. Europeiska unionen förbehåller sig därför rätten att ändra denna förklaring i enlighet med sådana beslut;

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1215/2012 av den 12 december 2012 om domstols behörighet och om erkännande och verkställighet av domar på privaträttens område, EUT L 351, 20.12.2012, s. 1.

² Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2020/1784 av den 25 november 2020 om delgivning i medlemsstaterna av rättegångshandlingar och andra handlingar i mål och ärenden av civil eller kommersiell natur (EUT L 405, 2.12.2020, s. 40).

en sådan ändring är dock ingen förutsättning för att unionen ska kunna utöva sin behörighet i frågor som regleras i Pekingkonventionen om exekutiva försäljningar av fartyg.
